

Четвёртый урок

*Какая у тебя
специальность?*

Специальности

Какая у тебя специальность?

-- Моя специальность филология.

кибернетика, перевод, философия, химия,
математика, коммуникация, биология, музыка,
лингвистика, история, филология, физика,
юриспруденция, экономика, политология,
психология, инженерия, биохимия,
международные отношения, искусствоведение

The direct object

Le complément d'objet direct

In Russian the subject of the sentence is marked by the nominative case and the direct object by the accusative.
En russe le sujet de la phrase est signalé par le nominatif et le complément d'objet direct par l'accusatif.

Моя сестра || изучает || немецкую литературу.

nom. || verb(e) || acc.

My sister || is studying || German literature.

Ma soeur || étudie || la littérature allemande.

Often the accusative is the same as the nominative
Souvent l'accusatif ressemble au nominatif

Какие языки вы знаете?

-- Я знаю русский и украинский.

Что вы изучаете?

- Я изучаю китайский язык и историю.

Что ты читаешь?

-- Я читаю интересную книгу о России.

Моя специальность канадская история.

-- Я люблю эту специальность.

Ты изучаешь русский язык?

-- Нет, я изучаю канадскую историю.

The Accusative of nouns and adjectives

L'accusatif des noms et des adjectifs

The accusative is marked only in nouns ending in –а or –я.

L'accusatif n'est représenté que pour les substantifs se terminant en –а ou –я.

-а > -у -я > -ю

The endings of feminine singular adjectives and possessive pronouns also change. *Les adjectifs et pronoms possessifs féminins singuliers changent aussi:*

-ая > ую -ья > -юю

Nom., acc. and prep. sing. and pl. of adjectives and nouns
 Nom., acc. et prép. sing. et pl. des adjectifs et des substantifs.
 Masc. **inanimate**, i.e., things / **inanimé**, c'est-à-dire des choses.

	Sing.	Pl.
N	новый чемодан	новые чемоданы
A	новый чемодан	новые чемоданы
P	о новом чемодане	о новых чемоданах
N	хороший словарь	хорошие словари
A	хороший словарь	хорошие словари
P	о хорошем словаре	о хороших словарях

Nom., acc. and prep. sing. and pl. of adjectives and nouns
Nom., acc. et prép. sing. et pl. des adjectifs et des substantifs.
Neut.

	Sing.	Pl.
N	новое окно	новые окна
A	новое окно	новые окна
P	о новом окне	о новых окнах
N	большое общежитие	большие общежития
A	большое общежитие	большие общежития
P	о большом общежитии	о больших общежитиях

Nom., acc. and prep. sing. and **inanimate** pl. of fem. adjectives, and nouns

ending in –а or –я

Nom., acc. et prép. sing. et pl. **inanimé** des adjectifs féminins et des substantifs se terminant en –а ou –я..

	Sing.	Pl.
N	новая газета	новые газеты
A	новую газету	новые газеты
P	о новой газете	о новых газетах
N	синяя туфля	синие туфли
A	синюю туфлю	синие туфли
P	о синей туфле	о синих туфлях

	м	f	n	pl
N.	мой	моя	моё	мои
A.	мой	мою	моё	мои
P	моём	моей	моём	моих
N.	чей	чья	чье	чьи
A	чей	чью	чье	чьи
P	чьём	чьей	чьём	чьих
N.	наш	наша	наше	наши
A	наш	нашу	наше	наши
P	нашем	нашей	нашем	наших
N.	этот	эта	это	эти
A	этот	эту	это	эти
P	этом	этой	этом	этих

Специальности

Что ты изучаешь?

-- Я изучаю философию.

кибернетика, перевод, философия, химия, математика, коммуникация, биология, музыка, лингвистика, история, филология, физика, юриспруденция, экономика, политология, психология, инженерия, биохимия, международные отношения, искусствоведение

Что ты читаешь?

Я читаю...

последняя новость, французская книга, твоя декларация, старая работа, русская газета, французская поэма, новая пьеса, эта программа, твоя тетрадь



любить

(“to love” Present and Past * “aimer” temps présent et passé)
(2nd Conjugation * 2^{ème} conjugaison)

я люблю
ты любишь
он, она, кто любит
мы любим
вы любите
они любят

я, ты, он, кто любил
я, ты, она любила
мы, вы, они любили

Я люблю...

итальянское искусство, твоя сестра, моя профессия, немецкая музыка, русская литература, русский язык, старые книги, Боря, компьютерные игры, философия, Оттава.

УЧИТЬСЯ (“to study, be a student” * “étudier’ être un étudiant”)
(2nd Conjugation * 2^{ème} conjugaison)

Present and Past / temps présent et passé

Я	уч <u>у</u> сь
ТЫ	учи <u>ш</u> сь
ОН, ОНА, КТО	учи <u>т</u> ся
МЫ	учи <u>м</u> ся
ВЫ	учи <u>те</u> сь
ОНИ	уча <u>т</u> ся
Я, ТЫ, ОН, КТО	учи <u>л</u> ся
Я, ТЫ, ОНА	учи <u>л</u> ась
МЫ, ВЫ, ОНИ	учи <u>л</u> ись

заниматься “to do study work” “faire ses devoirs”
(1st conjugation * 1^{er} conjugaison)
Present and Past * temps présent et passé

Я занимаюсь
Ты занимаешься
Он, она, кто занимается
Мы занимаемся
Вы занимаеетесь
Они занимаются

Я, ты, он, кто занимался
Я, ты, она занималась
Мы, вы, они занимались

учиться, изучать, заниматься

	учиться	изучать	заниматься
Где?	Я учусь в московском университете.		Я занимаюсь в библиотеке.
Когда?			Я всегда занимаюсь.
Как?	Я хорошо учусь.		
Что?		Я изучаю физику.	

на : в

Я учусь на историческом факультете.

Они учатся на третьем курсе.

Мы учимся на кафедре русского языка.

Маша сейчас на лекции.

Илья на работе.

На каком языке вы говорите на работе?

Тамара учится в аспирантуре.

Миша учится в школе в пятом классе.

Мы учимся в оттавском университете.

Где Таня?

Сейчас Таня на...

занятие, дискотека, лекция, исторический факультет, семинар, наша кафедра, работа, спектакль, конференция, фильм

Где Володя?

Володя в ...

университет, театр, библиотека, общежитие, магазин,
школа, ресторан, буфет

Где американцы? [в *или* на]

Американцы ...

институт, кафедра, третий этаж, библиотека,
лекция, общежитие, филологический
факультет, школа, ресторан, дискотека

Ты студент, да?

Где ты раньше учился (училась)?

-- Раньше я учился (училась) в карлтонском университете.

А где вы учитесь сейчас?

-- Сейчас я учусь в оттавском университете.

Числительные

- | | | |
|-----|--------|------------------------------------|
| 1. | один | п <u>е</u> рвый |
| 2. | два | в <u>т</u> орой |
| 3. | три | т <u>р</u> етий |
| 4. | четыре | ч <u>е</u> тв <u>е</u> ртый |
| 5. | пять | п <u>я</u> тый |
| 6. | шесть | ш <u>е</u> ст <u>о</u> й |
| 7. | семь | с <u>е</u> д <u>ь</u> м <u>о</u> й |
| 8. | восемь | в <u>о</u> с <u>ь</u> м <u>о</u> й |
| 9. | девять | д <u>е</u> в <u>я</u> т <u>ы</u> й |
| 10. | десять | д <u>е</u> с <u>я</u> т <u>ы</u> й |

В школе...

В каком классе учится Петя?

-- Петя учится в шестом классе.

(первом, втором, третьем, четвёртом, пятом,
шестом, седьмом, восьмом, девятом,
десятом)

В университете...

На каком курсе ты учишься?

На каком курсе вы учитесь?

-- Я учусь на первом курсе.

(втором, третьем, четвёртом, пятом, в аспирантуре)

Этажи

Какой это этаж?

-- Четвёртый.

На каком этаже вы живёте?

-- На первом.

(второй, третий, четвёртый, пятый,
шестой, седьмой, восьмой, девятый,
десятый)

Союзы:

что, где, как, когда, потому что

Женя спрашивает, где учится Иван.

Я думаю, что Иван учится здесь.

Я отвечаю, что Иван учится здесь.

Но я не знаю, как он учится.

Он учится на филологическом факультете,
потому что он любит литературу.

Почему вы изучаете русский язык?

-- Потому что русский интересный язык.

Тоже : также

Журналистика интересная специальность.

-- Я тоже так думаю.

Какие языки вы знаете?

-- Я хорошо говорю по-английски. Я также немножко читаю и понимаю по-французски.

Мы изучаем историю, математику, а также музыку.

Prepositional of pronouns

Le prépositionnel des pronoms.

- (Кто) О ком вы говорили?
- (я) Обо мне.
- (ты) О тебе.
- (Он) О нём.
- (Она) О ней.
- (Мы) О нас
- (Вы) О вас.
- (Они) О них.
- (что) О чём вы говорили?

Примеры

Вот новый дом.

-- В нём живёт мой друг.

Вот новая школа.

-- В ней учится мой брат.

Вот новые общежития.

-- В них живут иностранные студенты.

Вот русская газета.

-- В ней статья о тебе.

Вот русский журнал.

-- В нём статья о нас.

Упражнение

- ◆ Это моя сестра. А это статья **о ней**.
(This is my sister. And this is an article about her.
Ceci est ma soeur. Et ceci est un article à son sujet.)
- ◆ Это мой профессор. А это статья
- ◆ Это мои соседи. А это статья
- ◆ Это наш город. А это статья
- ◆ Это японские студенты. А это статья
- ◆ Это моя подруга. А это статья

Упражнение

- ◆ (она) Вот статья **о ней**.

(Here is the article about her.

Voici l'article à son sujet.)

Я, ты, он, она, мы, вы, они

Вопросы

- ◆ Привет! Ты студент(ка)?
 - ◆ Где ты учишься?
 - ◆ На каком курсе?
 - ◆ Какая у тебя специальность?
 - ◆ Что ты изучаешь в этом семестре?
 - ◆ Ты живёшь в общежитии?
 - ◆ Какие языки ты знаешь?
- 

Test preparation
Préparation d'exercice de
contrôle



Словарь: существительные nouns / substantifs

- ◆ факультет: *faculty / faculté*
- ◆ кафедра: *department / département*
- ◆ лекция: *lecture / cours magistral*
- ◆ занятие: *class, course / cours pratique*
- ◆ семинар: *seminar / séminaire*
- ◆ работа: *work / travail*
- ◆ этаж: *storey, floor / étage*
- ◆ преподаватель: *lecturer / chargé de cours*
- ◆ сосед: *neighbour, room mate / voisin, colloc*
- ◆ статья: *article*

Числительные

первый: *first / premier*

второй: *second / deuxième*

третий: *third / troisième*

(третья, третье, третьи)

четвёртый: *fourth / quatrième*

пятый: *fifth / cinquième*

Глаголы Verbs / Verbes

Группа “читать” (-е-)

дúмать: *to think / penser*

занимáться: *to do coursework / faire les devoirs*

отвечáть: *to reply / répondre*

рабóтать: *to work / travailler*

спрáшивать: *to ask / demander (poser une question)*

Группа –и-

любить (люблю, любишь, любят): *to love / aimer*

учиться (учсь, учишься, учатся): *to be a student / être un étudiant*

Другие слова

ещё:	<i>still, yet / encore</i>
обычно:	<i>usually / d'habitude</i>
отлично:	<i>excellent(ly)/ excellent</i>
теперь:	<i>now / maintenant</i>
уже:	<i>already / déjà</i>
или:	<i>or / ou</i>
как:	<i>how? / comment?</i>
конечно [канЕшнэ]:	<i>of course / bien sûr</i>
может быть:	<i>maybe / peut-être</i>
трудный:	<i>difficult / difficile</i>

Как по-русски?

What languages do you know?

Quelles langues connais-tu?



Как по-русски?

What languages do you know?

Quelles langues connais-tu?

Какие языки ты знаешь?

Как по-русски?

I study in the library.

J'étudie dans la bibliothèque.



Как по-русски?

I study in the library.

J'étudie dans la bibliothèque.

Я занимаюсь в библиотеке.

Как по-русски?

I'm studying German history and Chinese.
J'étudie l'histoire allemande et le chinois.



Как по-русски?

I'm studying German history and Chinese.

J'étudie l'histoire allemande et le chinois.

Я изучаю немецкую историю и китайский язык.

Как по-русски?

Who are they talking about?

De qui parlent-ils?



Как по-русски?

Who are they talking about?

De qui parlent-ils?

О ком они говорят?

Как по-русски?

About you and your parents.

De toi et de tes parents.



Как по-русски?

About you and your parents.

De toi et de tes parents.

О тебе и о твоих родителях.

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

Какой / языки / ты / изучать

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

Какой / языки / ты / изучать

Какие языки ты изучаешь?

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

Какой / курс / учиться / этот / студентки

На каком / курсе / учатся / эти / студентки?

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

наш / университет / учиться / русские / и / китайцы

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions **в** and **на** where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

наш / университет / учиться / русские / и / китайцы

В нашем университете **е** учатся русские и китайцы.

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

Сейчас / Борис / занятие / а / Маша / заниматься / общежитие

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions **в** and **на** where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions **в** et **на** si nécessaire.*

Сейчас / Борис / занятие / а / Маша / заниматься / общежитие

Сейчас Борис **на** заняти**и** а Маша занима**е**т**с**я **в** общежит**ии**.

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

Они / любить / заниматься / дома

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

Они / любить / заниматься / дома

Они любя**т** заниматься дома.

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

Мой / родители / учиться / монреальский / университет

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

Мой / родители / учиться / монреальский / университет

Мои родители учились в монреальском университете.

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

Ваня / учиться / школа / четвёртый / класс

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

Ваня / учиться / школа / четвёртый / класс

Ваня **учится в школе в четвёртом** классе.

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

Американки / лекция / а / русские / дискотека

Make sentences of the following word strings, adding the prepositions в and на where required. *Transformez ces listes de mots en phrases, en ajoutant les prépositions в et на si nécessaire.*

Американки / лекция / а / русские / дискотека

Американки **на** лекции **а** русские **на** дискотеке.